## Mari ar C'habiten

(MARIE LE CAPITAINE. - Gwerziou I, 246.)

Version de Haute-Cornouaille.

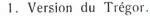


TRADUCTION. — Ecoutez tous, et vous entendrez — Une gwerz qui est nouvellement composée, — Une gwerz qui est nouvellement composée, — A Marie le Capitaine elle est faite.

Chanté par Menguy et Léon, Carhaix

## Ar Plac'h he daou bried

(LA FEMME AUX DEUX MARIS. - Gwerziou I, 266 et 270.)





TRADUCTION. — Comme j'allais chercher de l'eau à la fontaine de Gwashalec [ruisseau des saules] — Je rencontrai un homme vêtu d'écarlate rouge.

Chanté par Marie-Jeanne le Bail, Port-Blanc.